

The Royal Gazette

Fredericton
New Brunswick



Gazette royale

Fredericton
Nouveau-Brunswick

ISSN 1714-9428

Vol. 178

Wednesday, December 9, 2020 / Le mercredi 9 décembre 2020

977

Important Notice

The Royal Gazette will not be published on December 30, 2020 and January 6, 2021.

For more information, please contact *The Royal Gazette* Coordinator at 453-3864.

Notice to Readers

The Royal Gazette is officially published online.

Except for formatting, **documents are published** in *The Royal Gazette* **as submitted**.

Material submitted for publication must be received by *The Royal Gazette* coordinator no later than noon, at least **7 working days** prior to Wednesday's publication. However, when there is a public holiday, please contact the coordinator.

Avis Important

La *Gazette royale* ne sera pas publiée le 30 décembre 2020 et le 6 janvier 2021.

Pour de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec le coordonnateur de la *Gazette royale* au 453-3864.

Avis aux lecteurs

La *Gazette royale* est publiée de façon officielle en ligne.

Sauf pour le formatage, **les documents sont publiés** dans la *Gazette royale* **comme soumis**.

Les documents à publier doivent parvenir au coordonnateur de la *Gazette royale*, **avant midi** au moins **7 jours ouvrables** avant le mercredi de publication. En cas de jour férié, veuillez communiquer avec le coordonnateur.

Orders in Council

NOVEMBER 5, 2020
2020-228

1. Under section 6 of the *Municipal Elections Act*, section 36.3 of the *Education Act* and section 11 of *New Brunswick Regulation 2012-7, the Board Regulation – Regional Health Authorities Act*, the Lieutenant-Governor in Council appoints Andrea Leger, Cocagne, New Brunswick, as municipal returning officer for M05 Kent-Westmorland, effective November 5, 2020, for the 2021 municipal general elections, as well as any by-elections for municipalities that may be required in their respective region.

2. Under to section 6 of the *Municipal Elections Act*, section 36.3 of the *Education Act*, section 11 of *New Brunswick Regulation 2012-7, the Board Regulation – Regional Health Authorities Act*, and section 26 of the *Interpretation Act*, the Lieutenant-Governor in Council revokes paragraph 2(e) of Order in Council 2019-259, dated December 19, 2019.

Brenda L. Murphy, Lieutenant-Governor

NOVEMBER 12, 2020
2020-237

1. Under subsection 15(6) of the *Electricity Act*, the Lieutenant-Governor in Council acknowledges receipt of a description of the skills and qualifications required of the board of directors of the New Brunswick Power Corporation as a whole in order for the board to carry out its functions, and the skills and qualification requirements for nominees for the board of directors positions to be filled.

2. Under paragraph 15(7)(c) of the *Electricity Act*, the Lieutenant-Governor in Council acknowledges receipt of a description of the recruitment, assessment and selection processes used by the board of directors of the New Brunswick Power Corporation in making nominations and the results of those processes.

3. Under paragraph 15(2)(b) and subsections 15(3) and (5) of the *Electricity Act*, the Lieutenant-Governor in Council appoints the following individuals as directors of the board of the New Brunswick Power Corporation, effective November 12, 2020:

- a) Mark Reddemann of Scottsdale, Arizona, USA, for a term of four years;
- b) Scott Northard of Hastings, Minnesota, USA, for a term of two years.

Décrets en conseil

LE 5 NOVEMBRE 2020
2020-228

En vertu de l'article 6 de la *Loi sur les élections municipales*, de l'article 36.3 de la *Loi sur l'éducation* et de l'article 11 du *Règlement du Nouveau-Brunswick 2012-7, Règlement sur le conseil – Loi sur les régies régionales de la santé*, le lieutenant-gouverneur en conseil nomme Andrea Leger, de Cocagne (Nouveau-Brunswick), directrice du scrutin municipal pour la région M05 Kent-Westmorland, à compter du 5 novembre 2020, pour les élections générales municipales de 2021, ainsi que pour les élections partielles municipales qui pourraient être nécessaires dans sa région.

En vertu de l'article 6 de la *Loi sur les élections municipales*, de l'article 36.3 de la *Loi sur l'éducation*, de l'article 11 du *Règlement du Nouveau-Brunswick 2012-7, Règlement sur le conseil – Loi sur les régies régionales de la santé*, et de l'article 26 de la *Loi d'interprétation*, le lieutenant-gouverneur en conseil révoque l'alinéa 2e) du décret en conseil 2019-259 pris le 19 décembre 2019.

La lieutenant-gouverneure, Brenda L. Murphy

LE 12 NOVEMBRE 2020
2020-237

1. En vertu du paragraphe 15(6) de la *Loi sur l'électricité*, le lieutenant-gouverneur en conseil accuse réception d'une description des aptitudes et des compétences que doit posséder le conseil d'administration de la Société d'énergie du Nouveau-Brunswick dans son ensemble pour être en mesure d'exécuter ses fonctions, ainsi que des aptitudes et des compétences que doivent posséder les candidats aux postes à pourvoir en son sein.

2. En vertu de l'alinéa 15(7)c) de la *Loi sur l'électricité*, le lieutenant-gouverneur en conseil accuse réception d'une description des méthodes de recrutement, d'évaluation et de sélection utilisées par le conseil d'administration de la Société d'énergie du Nouveau-Brunswick pour faire des mises en candidatures et des résultats de ces méthodes.

3. En vertu de l'alinéa 15(2)b) et des paragraphes 15(3) et (5) de la *Loi sur l'électricité*, le lieutenant-gouverneur en conseil nomme les personnes suivantes membres du conseil d'administration de la Société d'énergie du Nouveau-Brunswick, à compter du 12 novembre 2020 :

- a) Mark Reddemann, de Scottsdale (Arizona, États-Unis), pour un mandat de quatre ans;
- b) Scott Northard, de Hastings (Minnesota, États-Unis), pour un mandat de deux ans.

4. Under paragraph 15(2)(b) and subsection 15(8) of the *Electricity Act*, the Lieutenant-Governor in Council reappoints the following persons as directors of the board of the New Brunswick Power Corporation, effective November 12, 2020:

- a) Barbara Trenholm of Fredericton, New Brunswick, for a term of one year;
- b) Paul McCoy of Western Springs, Illinois, USA, for a term of three years;
- c) Judith Athaide of Calgary, Alberta, for a term of one year; and
- d) Alain Bossé of St. Quentin, New Brunswick, for a term of four years.

5. Under subsections 16(1) and (2) of the *Electricity Act*, the Lieutenant-Governor in Council appoints Charles (Chuck) Firlotte of Shelton, Connecticut, USA, as Chair of the Board of Directors of the New Brunswick Power Corporation, for a term of five years, effective November 12, 2020.

6. Under paragraph 15(2)(b) and subsection 16(1) of the *Electricity Act* and section 26 of the *Interpretation Act*, the Lieutenant-Governor in Council revokes section 1 of Order in Council 2019-34 dated February 28, 2019.

7. Under to paragraph 15(2)(b) of the *Electricity Act* and section 26 of the *Interpretation Act*, the Lieutenant-Governor in Council revokes paragraph 3(a) of Order in Council 2019-34 dated February 28, 2019.

Brenda L. Murphy, Lieutenant-Governor

**NOVEMBER 12, 2020
2020-238**

Under paragraph 8(1)(c) and subsections 8(3) and 9(1) of the *Opportunities New Brunswick Act*, the Lieutenant-Governor in Council appoints the following persons as members of the Board of Directors of Opportunities New Brunswick, effective November 12, 2020:

- a) Andrew McLaughlin, Dieppe, New Brunswick, for a term of three years;
- b) Daniella Degrace, Saint John, New Brunswick, for a term of three years;
- c) Gilles Cormier, Riverview, New Brunswick, for a term of three years;
- d) Andrée Savoie, Dieppe, New Brunswick, for a term of two years; and

4. En vertu de l'alinéa 15(2)(b) et du paragraphe 15(8) de la *Loi sur l'électricité*, le lieutenant-gouverneur en conseil nomme pour un nouveau mandat les personnes suivantes directeurs du conseil d'administration de la Société d'énergie du Nouveau-Brunswick, à compter du 12 novembre 2020 :

- a) Barbara Trenholm, de Fredericton (Nouveau-Brunswick), pour un mandat d'un an;
- b) Paul McCoy, de Western Springs (Illinois, États-Unis), pour un mandat de trois ans;
- c) Judith Athaide, de Calgary (Alberta), pour un mandat d'un an; et
- d) Alain Bossé, de Saint-Quentin (Nouveau-Brunswick), pour un mandat de quatre ans.

5. En vertu des paragraphes 16(1) et (2) de la *Loi sur l'électricité*, le lieutenant-gouverneur en conseil nomme Charles (Chuck) Firlotte, de Shelton (Connecticut, États-Unis), président du conseil d'administration de la Société d'énergie du Nouveau-Brunswick, pour un mandat de cinq ans, à compter du 12 novembre 2020.

6. En vertu de l'alinéa 15(2)(b) et du paragraphe 16(1) de la *Loi sur l'électricité* et de l'article 26 de la *Loi d'interprétation*, le lieutenant-gouverneur en conseil révoque l'article 1 du décret en conseil 2019-34 pris le 28 février 2019.

7. En vertu de l'alinéa 15(2)(b) de la *Loi sur l'électricité* et de l'article 26 de la *Loi d'interprétation*, le lieutenant-gouverneur en conseil révoque l'alinéa 3(a) du décret en conseil 2019-34 pris le 28 février 2019.

La lieutenant-gouverneure, Brenda L. Murphy

**LE 12 NOVEMBRE 2020
2020-238**

En vertu de l'alinéa 8(1)(c) et des paragraphes 8(3) et 9(1) de la *Loi constituant Opportunités Nouveau-Brunswick*, le lieutenant-gouverneur en conseil nomme les personnes suivantes membres du conseil d'administration d'Opportunités Nouveau-Brunswick, à compter du 12 novembre 2020 :

- a) Andrew McLaughlin, de Dieppe (Nouveau-Brunswick), pour un mandat de trois ans;
- b) Daniella Degrace, de Saint John (Nouveau-Brunswick), pour un mandat de trois ans;
- c) Gilles Cormier, de Riverview (Nouveau-Brunswick), pour un mandat de trois ans;
- d) Andrée Savoie, de Dieppe (Nouveau-Brunswick), pour un mandat de deux ans; et

- e) Andrea Feunekes, Fredericton, New Brunswick, for a term of two years.

Brenda L. Murphy, Lieutenant-Governor

**NOVEMBER 12, 2020
2020-239**

Under subsection 4(2) of An *Act Respecting the New Brunswick Dental Society*, the Lieutenant-Governor in Council appoints Janet MacDonnell, Quispamsis, New Brunswick, as lay representative to the Board of Directors of the New Brunswick Dental Society, for a term of two years, effective November 12, 2020.

Brenda L. Murphy, Lieutenant-Governor

Notice to Advertisers

The Royal Gazette is published every Wednesday under the authority of the *Official Notices Publication Act*. Documents must be sent to *The Royal Gazette* coordinator in Microsoft Word format, **no later than noon**, at least **seven working days** prior to Wednesday's publication. Each document must be separate from the covering letter. Signatures on documents must be immediately followed by the printed name. *The Royal Gazette* coordinator may refuse to publish a document if any part of it is illegible, and may delay publication of any document for administrative reasons.

Prepayment is required for the publication of all documents. Standard documents have the following set fees:

Notices	Fee
Notice of the intention to apply for the enactment of a private bill	\$ 20
Originating process	\$ 25
Order of a court	\$ 25
Notice under the General Rules under the <i>Law Society Act, 1996</i> , of disbarment or suspension or of application for reinstatement or readmission	\$ 20
Notice of examination under the <i>Licensed Practical Nurses Act</i>	\$ 25
Notice under the <i>Motor Carrier Act</i>	\$ 30
Notice to creditors under New Brunswick Regulation 84-9 under the <i>Probate Court Act</i>	\$ 20
Notice under Rule 70 of the Rules of Court Note: Survey Maps cannot exceed 8.5" x 14"	\$120
Notice of sale of property under an Act, if the notice is 1/2 page or less	\$ 20

- e) Andrea Feunekes, de Fredericton (Nouveau-Brunswick), pour un mandat de deux ans.

La lieutenant-gouverneure, Brenda L. Murphy

**LE 12 NOVEMBRE 2020
2020-239**

En vertu du paragraphe 4(2) de la *Loi relative à la Société dentaire du Nouveau-Brunswick*, le lieutenant-gouverneur en conseil nomme Janet MacDonnell, de Quispamsis (Nouveau-Brunswick), représentante non professionnelle au conseil de direction de la Société dentaire du Nouveau-Brunswick, pour un mandat de deux ans, à compter du 12 novembre 2020.

La lieutenant-gouverneure, Brenda L. Murphy

Avis aux annonceurs

La *Gazette royale* est publiée tous les mercredis conformément à la *Loi sur la publication des avis officiels*. Les documents à publier doivent être soumis au coordonnateur de la *Gazette royale* en format Microsoft Word, **avant midi**, au moins **sept jours ouvrables** avant le mercredi de publication. Chaque avis doit être séparé de la lettre d'envoi. Les noms des signataires doivent suivre immédiatement la signature. Le coordonnateur de la *Gazette royale* peut refuser de publier un avis dont une partie est illisible et retarder la publication d'un avis pour des raisons administratives.

Le paiement d'avance est exigé pour la publication des avis. Voici les tarifs pour les avis courants :

Avis	Droit
Avis d'intention de demander l'adoption d'un projet de loi d'intérêt privé	20 \$
Acte introductif d'instance	25 \$
Ordonnance rendue par une cour	25 \$
Avis de radiation ou de suspension ou de demande de réintégration ou de réadmission, que prévoient les Règles générales prises sous le régime de la <i>Loi de 1996 sur le Barreau</i>	20 \$
Avis d'examen qu'exige la <i>Loi sur les infirmières et infirmiers auxiliaires autorisés</i>	25 \$
Avis qu'exige la <i>Loi sur les transports routiers</i>	30 \$
Avis aux créanciers prévu par le Règlement du Nouveau-Brunswick 84-9 pris en vertu de la <i>Loi sur la Cour des successions</i>	20 \$
Avis qu'exige la Règle 70 des Règles de procédure Nota : Les plans d'arpentage ne doivent pas dépasser 8,5 po sur 14 po	120 \$
Avis de vente d'un bien que prévoit une loi, si l'avis mesure une demi-page ou moins	20 \$

Notice of sale of property under an Act, if the notice is greater than 1/2 page	\$ 75	Avis de vente d'un bien que prévoit une loi, si l'avis est de plus une demi-page	75 \$
Any document under the <i>Winding-up and Restructuring Act</i> (Canada)	\$ 20	Tout document devant être publié en vertu de la <i>Loi sur les liquidations et les restructurations</i> (Canada)	20 \$
Notice of a correction	fee is the same as for publishing the original document	Avis de correction	les droits sont les mêmes que ceux exigés pour la publication du document original
Any other document	\$3.50 for each cm (rounded up to the nearest cm)	Tout autre document	3,50 \$ pour chaque cm (arrondi au cm supérieur)

Payments can be made by cheque or money order (payable to the Minister of Finance). No refunds will be issued for cancellations.

Les paiements peuvent être faits par chèque ou mandat (à l'ordre du ministre des Finances). Aucun remboursement ne sera effectué en cas d'annulation.

The **official version** of *The Royal Gazette* is available **free online** each Wednesday.

La **version officielle** de la *Gazette royale* est disponible **gratuitement en ligne** chaque mercredi.

The Royal Gazette
Service New Brunswick
 Brookside Place
 435 Brookside Drive, Suite 30
 P.O. Box 6000
 Fredericton, NB E3B 5H1

Tel: 506-453-3864
 Email: gazette@gnb.ca

Gazette royale
Services Nouveau-Brunswick
 Place Brookside
 435, promenade Brookside, bureau 30
 C.P. 6000
 Fredericton (N.-B.) E3B 5H1

Tél. : 506-453-3864
 Courriel : gazette@gnb.ca

Note: Deliveries are to be addressed to *The Royal Gazette* and left at the reception.

Note : Toute livraison étant adressée à la *Gazette royale* doit être remise à la réception.